

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1993-1994 (*)

24 JUIN 1994

PROJET DE LOI

relatif à la contribution de la Belgique à la
dixième reconstitution des ressources de
l'Association internationale de Développement

PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT (1)

Article unique

Le Roi est autorisé à consentir au nom de la Belgique, une contribution d'un montant maximum de 9 345 428 950 francs belges à l'Association internationale de Développement, conformément à la résolution n° 174 intitulée « Ressources additionnelles: Dixième reconstitution », adoptée le 31 mars 1993 par le Conseil des Gouverneurs de ladite Association.

Bruxelles, le 23 juin 1994.

Le Président du Sénat,

F. SWAELEN.

Les Secrétaires,

M. TYBERGHEN-VANDEBUSSCHE.
N. PECRIAUX.

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1993-1994 (*)

24 JUNI 1994

WETSONTWERP

betreffende de bijdrage van België tot de tiende
wedersamenstelling van de werkmiddelen van
de Internationale Ontwikkelingsassociatie

ONTWERP
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (1)

Enig artikel

De Koning is gemachtigd om, in naam van België, toe te stemmen in een bijdrage voor een maximum bedrag van 9 345 428 950 Belgische frank aan de Internationale Ontwikkelingsassociatie, overeenkomstig de resolutie nr. 174 getiteld « Aanvulling der middelen: Tiende wedersamenstelling » goedgekeurd op 31 maart 1993 door de Raad van Gouverneurs van de voormelde Associatie.

Brussel, 23 juni 1994.

De Voorzitter van de Senaat,

(1) Zie :
Stukken van de Senaat :
1070 (1993-1994) :

— Nr. 1 : Wetsontwerp.
— Nr. 2 : Verslag.

Handelingen van de Senaat :
22 en 23 juni 1994.

(*) Derde zitting van de 48e zittingsperiode.

(1) Voir :
Documents du Sénat :
1070 (1993-1994) :
— N° 1 : Projet de loi.
— N° 2 : Rapport.
Annales du Sénat :
22 et 23 juin 1994.

(*) Troisième session de la 48^e législature.